

Distr.: General
20 July 2026
Arabic
Original: English

المجلس



الدورة الحادية والثلاثون

دورة المجلس، الجزء الثاني

كينغستون، 13-24 تموز/يوليه 2026

البند 10 من جدول الأعمال

النظر في طلبات تمديد عقود الاستكشاف

لغرض الموافقة عليها، إن وجدت

قرار مجلس السلطة الدولية لقاع البحار بشأن طلب لتمديد عقد استكشاف الكبريتيدات
المتعددة الفلزات المبرم مع الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية
للمحيطات

إن مجلس السلطة الدولية لقاع البحار،

إنه يتصرف بناء على توصية اللجنة القانونية والتقنية⁽¹⁾،

وإنه يشير إلى أن الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات قد أبرمت
مع السلطة الدولية لقاع البحار، في 18 تشرين الثاني/نوفمبر 2011، عقداً لمدة 15 سنة لاستكشاف
الكبريتيدات المتعددة الفلزات،

وإنه يلاحظ أن الأمانة العامة للسلطة قد تلقت في 15 أيار/مايو 2026 طلباً من الرابطة الصينية
للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات لتمديد العقد لفترة خمس سنوات،

وإنه يشير إلى الفقرة 9 من الفرع 1 من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية
الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة 10 كانون الأول/ديسمبر 1982⁽²⁾،

(1) ISBA/31/C/27.

(2) United Nations, Treaty Series, vol. 1836, No. 31364.



واند يشير أيضا إلى قرار مجلس السلطة المتعلق بإجراءات ومعايير تمديد خطط عمل الاستكشاف الموافق عليها وفقاً للفقرة 9 من الفرع 1 من مرفق الاتفاق⁽³⁾،

واند يضع في اعتباره تقرير وتوصيات اللجنة القانونية والتقنية في ما يتصل بطلب الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات تمديد العقد⁽⁴⁾،

- 1 - يقرر الموافقة على طلب تمديد العقد؛
- 2 - يطلب إلى الأمانة العامة أن تتخذ التدابير اللازمة لتنفيذ تمديد العقد، اعتباراً من 18 تشرين الثاني/نوفمبر 2026، وذلك بتوقيع اتفاق بالصيغة المبينة في التذييل الثاني لمرفق قرار مجلس السلطة الدولية لقاع البحار المذكور أعلاه⁽⁵⁾؛
- 3 - يطلب أيضا إلى الأمانة العامة أن تقدم تقريراً إلى المجلس في دورته المقبلة عن حالة اتفاق التمديد.

الجلسة 366

20 تموز/يوليه 2026

(3) ISBA/21/C/19.

(4) ISBA/31/C/27.

(5) انظر ISBA/21/C/19.